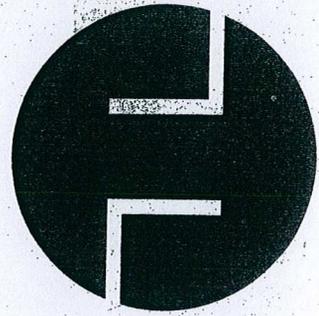


# ouest france



Justice et Liberté

21 octobre 2001

## «La Bête dans la Jungle» à Lorient

**Théâtre.** Une pièce d'Éric Vigner au CDDB.



**Jutta Johanna Weiss incarne Catherine Bertram, Jean-Damien Barbin est John Marcher dans une pièce inspirée d'une nouvelle de Henry James.**

La Bête dans la Jungle est au départ une nouvelle de Henry James, auteur américain prolifique et subtil qui fut naturalisé anglais vers la fin de sa vie. Le texte date de 1904. Puis James Lord l'adapta au théâtre pour la scène anglaise après la Deuxième guerre mondiale. En France, Marguerite Duras en fit l'adaptation en 1962 et remania une partie des dialogues en 1981 pour une relecture d'Alfredo Arias où figuraient Sami Frey et Delphine Seyrig.

Directeur du CDDB -théâtre de Lorient-, Éric Vigner reprend l'adaptation la plus récente de Marguerite Duras et fait appel à deux acteurs déjà employés dans «Rhinocéros» de Ionesco, repris à Lorient l'an passé. Jutta Johanna Weiss incarne Catherine Bertram, Jean-Damien Barbin est John Marcher. Les deux

protagonistes se retrouvent dans un château en Écosse, dix ans après une première rencontre en Italie. Plusieurs autres rendez-vous auront lieu dans le courant de leur vie, jusqu'à ce que le mystère de «La bête dans la jungle» finisse par être dévoilé. L'amour est au cœur d'une histoire intime, secrète, peuplée de fantasmes et d'étrangeté.

**Pratique.** La bête dans la jungle, dix représentations les vendredis 26 octobre, 2, 9 et 16 novembre à 20h30; les jeudis 25 et 27 octobre, 1<sup>er</sup>, 8 et 15 novembre et le samedi 17 novembre à 19h30. Plein tarif: 18€ (118,70F); moins de 26 ans, 14€ (91,83F); familles: moins de 14 ans, 7€ (14,91F), accompagnateur, 14€ (91,83F). CCDB-théâtre de Lorient, 11, rue Claire-Droneau, billetterie au 0297830101.